

G. VANHENGEL,

Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargé des Finances, du Budget, des Relations extérieures et de la Coopération au Développement

D. GOSUIN,

Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargé de l'Emploi, de l'Economie et de la Lutte contre l'Incendie et l'Aide médicale urgente

P. SMET,

Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargé de la Mobilité et des Travaux publics

Mme C. FREMAULT,

Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargée du Logement, de la Qualité de Vie, de l'Environnement et de l'Energie

Note

Documents du Parlement :

Session ordinaire 2014-2015

A-146/1 Projet d'ordonnance

A-146/2 Rapport

Compte rendu intégral : Discussion et adoption : séance du vendredi 19 juin 2015

G. VANHENGEL,

De Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Financiën, Begroting, Externe Betrekkingen en Ontwikkelingssamenwerking

D. GOSUIN,

Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Tewerkstelling, Economie en Brandbestrijding en Dringende Medische Hulp

P. SMET,

Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Mobiliteit en Openbare Werken

Mevr. C. FREMAULT

Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Huisvesting, Levenskwaliteit, Leefmilieu en Energie

Nota

Documenten van het Parlement :

Gewone zitting 2014-2015

A-146/1 Ontwerp van ordonnantie

A-146/2 Verslag

Integraal verslag : Bespreking en aanneming : vergadering van vrijdag 19 juni 2015

## REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

[C – 2015/31426]

**2 JUILLET 2015.** — Ordonnance portant les premières mesures d'exécution et d'application de la Sixième Réforme de l'Etat relatives aux compétences en matière d'accès à la profession

Le Parlement de la Région de Bruxelles-Capitale a adopté et Nous, Exécutif, sanctionnons ce qui suit :

Chapitre I<sup>er</sup>. — *Disposition générale*

**Article 1<sup>er</sup>.** La présente ordonnance règle une matière visée à l'article 39 de la Constitution.

Chapitre II. — *Modifications de la loi du 25 juin 1993 sur l'exercice et l'organisation des activités ambulantes et foraines*

**Art. 2.** A l'article 17, alinéa 2, de la loi du 25 juin 1993 sur l'exercice et l'organisation des activités ambulantes et foraines, inséré par la loi du 4 juillet 2005, les modifications suivantes sont apportées :

- 1° les mots « Conseil supérieur des Indépendants et des PME » sont remplacés par les mots « Conseil économique et social de la Région de Bruxelles-Capitale »;
- 2° les mots « et à celui du Conseil de la Consommation » sont abrogés.

Chapitre III. — *Modifications de la loi-programme du 10 février 1998 pour la promotion de l'entreprise indépendante*

**Art. 3.** Dans l'article 3, alinéa 1<sup>er</sup>, 1° et 2°, de la loi-programme du 10 février 1998 pour la promotion de l'entreprise indépendante, modifié par la loi du 11 mai 2003 et par la loi du 22 décembre 2003, les mots « Conseil supérieur des Indépendants et des Petites et Moyennes Entreprises » sont chaque fois remplacés par les mots « Conseil économique et social de la Région de Bruxelles-Capitale ».

## BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST

[C – 2015/31426]

**2 JULI 2015.** — Ordonnantie houdende de eerste maatregelen ter uitvoering en toepassing van de Zesde Staatshervorming met betrekking tot de bevoegdheden op het vlak van toegang tot het beroep

Het Brussels Hoofdstedelijke Parlement heeft aangenomen en Wij, Executieve, bekrachtigen, het geen volgt :

Hoofdstuk I. — *Algemene bepaling*

**Artikel 1.** Deze ordonnantie regelt een aangelegenheid als bedoeld in artikel 39 van de Grondwet.

Hoofdstuk II. — *Wijzigingen van de wet van 25 juni 1993 betreffende de uitoefening en de organisatie van ambulante en kermisactiviteiten*

**Art. 2.** In artikel 17, tweede lid, van de wet van 25 juni 1993 betreffende de uitoefening en de organisatie van ambulante en kermisactiviteiten, ingevoegd bij de wet van 4 juli 2005, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

- 1° de woorden « de Hoge Raad van de Zelfstandigen en de KMO » worden vervangen door de woorden « de Economische en Sociale Raad voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest »;
- 2° de woorden « en aan de Raad voor het Verbruik » worden opgeheven.

Hoofdstuk III. — *Wijzigingen van de programmawet van 10 februari 1998 tot bevordering van het zelfstandig ondernemerschap*

**Art. 3.** In artikel 3, eerste lid, 1° en 2°, van de programmawet van 10 februari 1998 tot bevordering van het zelfstandig ondernemerschap, gewijzigd bij de wet van 11 mei 2003 en bij de wet van 22 december 2003, worden de woorden « de Hoge Raad voor de Zelfstandigen en de Kleine en Middelgrote Ondernemingen » telkens vervangen door de woorden « de Economische en Sociale Raad voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest ».

**Art. 4.** Dans l'article 4, § 1<sup>er</sup>, alinéa 2, de la même loi, remplacé par la loi du 11 mai 2003, les mots « Conseil supérieur des Indépendants et des Petites et Moyennes Entreprises » sont remplacés par les mots « Conseil économique et social de la Région de Bruxelles-Capitale ».

**Art. 5.** Dans l'article 6 de la même loi, remplacé par la loi du 11 mai 2003, les mots « Conseil supérieur des Indépendants et des Petites et Moyennes Entreprises » sont remplacés par les mots « Conseil économique et social de la Région de Bruxelles-Capitale ».

Chapitre IV. — *Modification de la loi du 26 juin 2002 relative à l'instauration du Conseil d'Établissement*

**Art. 6.** Dans l'article 3, § 1<sup>er</sup>, alinéa 1<sup>er</sup>, de la loi du 26 juin 2002 relative à l'instauration du Conseil d'Établissement, modifié par la loi du 11 mai 2003, les mots « Conseil supérieur des Indépendants et des Petites et Moyennes Entreprises » sont remplacés par les mots « Conseil économique et social de la Région de Bruxelles-Capitale ».

Promulguons la présente ordonnance, ordonnons qu'elle soit publiée au *Moniteur belge*.

Bruxelles, le 2 juillet 2015 .

R. VERVOORT,

Ministre-Président du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargé des Pouvoirs locaux, du Développement territorial, de la Politique de la ville, des Monuments et Sites, des Affaires étudiantes, du Tourisme, de la Fonction publique, de la Recherche scientifique et de la Propreté publique

G. VANHENGEL,

Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargé des Finances, du Budget, des Relations extérieures et de la Coopération au Développement

D. GOSUIN,

Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargé de l'Emploi, de l'Économie et de la Lutte contre l'Incendie et l'Aide médicale urgente

P. SMET,

Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargé de la Mobilité et des Travaux publics

Mme C. FREMAULT,

Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargée du Logement, de la Qualité de Vie, de l'Environnement et de l'Énergie

\_\_\_\_\_

Note

Documents du Parlement :

Session ordinaire 2014-2015

A-148/1 Projet d'ordonnance

A-148/2 Rapport

Compte rendu intégral :

Discussion et adoption : séance du vendredi 19 juin 2015

**Art. 4.** In artikel 4, § 1, tweede lid, van dezelfde wet, vervangen bij de wet van 11 mei 2003, worden de woorden « de Hoge Raad voor de Zelfstandigen en de Kleine en Middelgrote Ondernemingen » vervangen door de woorden « de Economische en Sociale Raad voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest ».

**Art. 5.** In artikel 6 van dezelfde wet, vervangen bij de wet van 11 mei 2003, worden de woorden « de Hoge Raad voor de Zelfstandigen en de Kleine en Middelgrote Ondernemingen » vervangen door de woorden « de Economische en Sociale Raad voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest ».

Hoofdstuk IV. — *Wijziging van de wet van 26 juni 2002 betreffende de oprichting van de Vestigingsraad*

**Art. 6.** In artikel 3, § 1, eerste lid, van de wet van 26 juni 2002 betreffende de oprichting van de Vestigingsraad, gewijzigd bij de wet van 11 mei 2003, worden de woorden « Hoge Raad voor de Zelfstandigen en de Kleine en Middelgrote Ondernemingen » vervangen door de woorden « de Economische en Sociale Raad voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest ».

Kondigen deze ordonnantie af, bevelen dat ze in het *Belgisch Staatsblad* zal worden bekendgemaakt.

Brussel, 2 juli 2015.

R. VERVOORT,

Minister-President van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Plaatselijke Besturen, Territoriale Ontwikkeling, Stedelijk Beleid, Monumenten en Landschappen, Studentenaangelegenheden, Toerisme, Openbaar Ambt, Wetenschappelijk Onderzoek en Openbare Netheid

G. VANHENGEL,

De Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Financiën, Begroting, Externe Betrekkingen en Ontwikkelingssamenwerking

D. GOSUIN,

Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Tewerkstelling, Economie en Brandbestrijding en Dringende Medische Hulp

P. SMET,

Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Mobiliteit en Openbare Werken

Mevr. C. FREMAULT,

Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Huisvesting, Levenskwaliteit, Leefmilieu en Energie

\_\_\_\_\_

Nota

Documenten van het Parlement :

Gewone zitting 2014-2015

A-148/1 Ontwerp van ordonnantie

A-148/2 Verslag

Integraal verslag :

Bespreking en aanneming : vergadering van vrijdag 19 juni 2015

REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

[C - 2015/31427]

**2 JUILLET 2015. — Ordonnance abrogeant certaines réductions de cotisations patronales de sécurité sociale**

Le Parlement de la Région de Bruxelles-Capitale a adopté et Nous, Exécutif, sanctionnons ce qui suit :

**Article 1<sup>er</sup>.** La présente ordonnance règle une matière visée à l'article 39 de la Constitution.

**Art. 2.** Dans l'article 3, paragraphe premier, de l'arrêté-loi du 7 février 1945 concernant la sécurité sociale des marins de la marine marchande, modifié par loi du 12 août 2000, les modifications suivantes sont apportées :

1° au troisième alinéa, les mots « par l'armateur et/ou » sont abrogés;

2° le quatrième au sixième alinéa inclus sont abrogés.

BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST

[C - 2015/31427]

**2 JULI 2015. — Ordonnantie tot opheffing van bepaalde verminderingen van de werkgeversbijdragen voor de sociale zekerheid**

Het Brussels Hoofdstedelijke Parlement heeft aangenomen en Wij, Executieve, bekrachtigen, het geen volgt :

**Artikel 1.** Deze ordonnantie regelt een aangelegenheid als bedoeld in artikel 39 van de Grondwet.

**Art. 2.** In artikel 3, § 1, van de besluitwet van 7 februari 1945 betreffende de maatschappelijke veiligheid van de zeelieden ter koopvaardij, gewijzigd bij wet van 12 augustus 2000, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in het derde lid worden de woorden « door de reder en/of » opgeheven;

2° het vierde tot en met het zesde lid worden opgeheven.